



ได้มาตรฐาน จำแม่น เรียนสนุก น่าระบายสี

快乐  
练字本

# คัดจีน ฟาเพลีน

เล่ม  
1

วิธีคัดและลำดับขีดชัดเจน  
ศัพท์ 3 ภาษา  
จีน - อังกฤษ - ไทย



อนุบาล - ประถม  
และผู้เริ่มเรียนภาษาจีน



คลิกสั่งซื้อได้ที่นี้



@booktime

快乐练字本

# คัดัดจัน ฟาเพลิน

เล่ม  
1



# คัดจีนพาเพลิน เล่ม 1

- พิมพ์ครั้งแรก : กรกฎาคม 2555  
จัดทำโดย : สำนักพิมพ์ทฤษฎี  
ประธานกรรมการบริหาร : บัญชา เฉลิมชัยกิจ  
กรรมการผู้จัดการ : จินตนา เฉลิมชัยกิจ  
คณะที่ปรึกษา : ถาวร สิกขโกศล, จรัสศรี จิรภาส  
ผู้จัดการสำนักพิมพ์ : อลิ้น เฉลิมชัยกิจ  
บรรณาธิการบริหาร : วรุฒ ทองเชื้อ  
ผู้ช่วยบรรณาธิการบริหาร : นันทรัตน์ ศุภวราพงษ์  
คณะบรรณาธิการ : จุฑาภรณ์ วงศ์พัฒนธรรม, สิริภา ธนบดีภัทร  
สิริมา อังกรมหาสุข, บุญยาพร เจริญวิสุทธิ์เวศย์  
ชฎานิชฐ์ ตันธนวัฒน์  
เลขานุการคณะบรรณาธิการ : รัตนา จิรวิทยาภรณ์  
แบบปก : ณัฐพงษ์ ภาคีแพทย์  
ศิลปกรรม : นันทน์นิชา ไศภณณัฐกิตติ์, พระพรพร อ่อนอารีย์  
ฝ่ายการตลาด : อัครณัฐ ชุมนุช, เกวลี ดวงเด่นงาม  
ฝ่ายขาย : มณัญชยา ศิริวงษ์, อุดร ปัญญาชัย  
ฝ่ายโรงพิมพ์ : ไพบุลย์ ชาคริยานนท์, จีรวรรณ พยาชรินทร์กรู

- ผลิตโดย : บริษัท เอมี เอ็นเตอร์ไพรส์ จำกัด  
โทรศัพท์ 0-2415-2621, 0-2415-6507  
โทรสาร 0-2416-7744  
พิมพ์ที่ : ฝ่ายโรงพิมพ์ บริษัท ตาตา พับลิเคชั่น จำกัด  
โทรศัพท์ 0-2416-3294  
จัดจำหน่าย : สายส่งสุขภาพใจ บริษัท บู้ค ไทม์ จำกัด  
214 ซ. พระรามที่ 2 ซอย 38 ถ.พระราม 2  
แขวงบางมด เขตจอมทอง กรุงเทพฯ 10150  
โทรศัพท์ 0-2415-2621, 0-2415-6507  
โทรสาร 0-2416-7744

# คำนำ

สำนักพิมพ์ทฤษฎีได้ผลิต “แบบฝึกหัดคัดภาษาจีน” ออกมาอย่างต่อเนื่อง เพราะเชื่อว่าจะเป็นพื้นฐานสำคัญในการเรียนขั้นสูงต่อไป สำนักพิมพ์ฯ ตั้งใจผลิตเนื้อหาเพื่อให้เด็กๆ ได้รับประโยชน์สูงสุดในราคาประหยัด

สำนักพิมพ์ทฤษฎี เคยผลิตหนังสือแนวนี้ออกมาก่อนหน้านี้ เป็นต้นว่า “คัดอักษรจีนสำหรับผู้เริ่มเรียน เล่ม 1 และเล่ม 2” “คัดอักษรจีนสำหรับผู้เริ่มเรียน ชุดคำกริยา และชุดสิ่งของ” “คัดอักษรจีน ชุดเรียนรู้พินอิน” “คัดเขียนจีน เล่ม 1 และเล่ม 2” ซึ่งแต่ละชุดได้รับการตอบรับด้วยดีเสมอมา

**“คัดจีนพาเพลิน เล่ม 1”** เป็นการต่อยอดจากชุดที่เคยผลิตออกมาดังกล่าวข้างต้น จึงได้จัดทำเป็นชุดคำศัพท์ที่ยากขึ้น มีลำดับขีดตั้งแต่ 3 – 11 ขีด เพื่อให้เด็กๆ ได้เรียนและฝึกคัดจากคำศัพท์ง่าย ๆ ไปหาคำที่ซับซ้อนขึ้น โดยแบบฝึกหัดทั้งสองชุดนี้เน้นคำศัพท์ใกล้ตัว คำศัพท์ที่ใช้บ่อย เหมาะสำหรับเด็กเริ่มเรียนภาษาจีน เด็กๆ จะได้ฝึกคัดตัวอักษรตามเส้นประ ทำให้คัดง่าย ฝึกมือได้เพลินเพลิน ลำดับขีดที่ถูกต้อง พร้อมกับเรียนคำศัพท์ 3 ภาษา (จีน-อังกฤษ-ไทย) จากคำศัพท์หลัก 26 คำ และคำศัพท์เพิ่มเติม เพื่อเรียนรู้การประกอบเป็นคำศัพท์ที่หลากหลาย พร้อมคำอ่านพินอินฝึกการออกเสียงภาษาจีนที่ถูกต้องชัดเจน และสนุกไปกับการระบายสีภาพประกอบที่สวยงาม

ขอเป็นกำลังใจให้ทุกคนในการฝึกหัดคัด การฝึกฝนนั้น ที่แรกอาจดูเหมือนยาก แต่ทุกสิ่งก็ยากในตอนแรกทั้งนั้น การฝึกฝนนั้นทำแทนกันไม่ได้ ผู้ฝึกเท่านั้นที่จะได้รับผลของการฝึก

สำนักพิมพ์ทฤษฎี

กรกฎาคม 2555



# สารบัญ

## 3 ขีด 三画

1. 飞 fly บิน ..... 6

## 4 ขีด 四画

2. 书 book หนังสือ ..... 8  
3. 牙 tooth ฟัน ..... 10  
4. 王 king ราชา, กษัตริย์ ..... 12  
5. 毛 feather, fur ขน ..... 14

## 5 ขีด 五画

6. 龙 dragon มังกร ..... 16  
7. 电 electricity ไฟฟ้า ..... 18

## 6 ขีด 六画

8. 耳 ear หู ..... 20  
9. 问 ask ถาม ..... 22  
10. 后 behind หลัง ..... 24  
11. 光 light แสง ..... 26  
12. 老 old แก่ ..... 28



13. 网 net ตาข่าย ..... 30
14. 冰 ice น้ำแข็ง ..... 32

## 7 ขีด 七画

15. 走 walk เดิน ..... 34
16. 饭 food อาหาร ..... 36
17. 花 flower ดอกไม้ ..... 38

## 8 ขีด 八画

18. 金 gold ทอง ..... 40
19. 学 study เรียน ..... 42
20. 河 river แม่น้ำ ..... 44
21. 林 forest ป่า ..... 46

## 9 ขีด 九画

22. 前 front ข้างหน้า ..... 48
23. 看 see ดู, มอง ..... 50

## 10 ขีด 十画

24. 高 tall สูง ..... 52
25. 家 family บ้าน, ครอบครัว ..... 54

## 11 ขีด 十一画

26. 球 ball ลูกบอล ..... 56

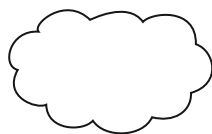
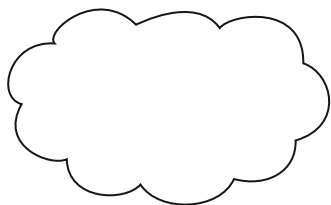
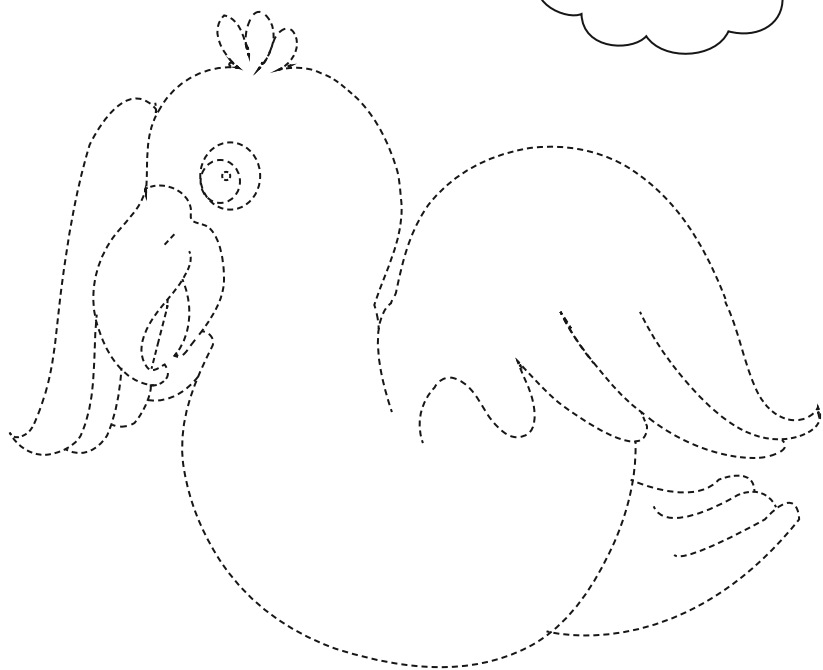


# 飞

fēi

fly

บิน

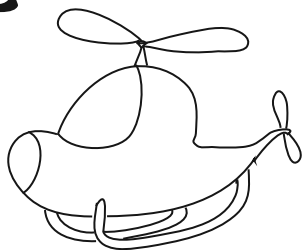


## 飞机

fēijī

airplane

เครื่องบิน



## 飞吻

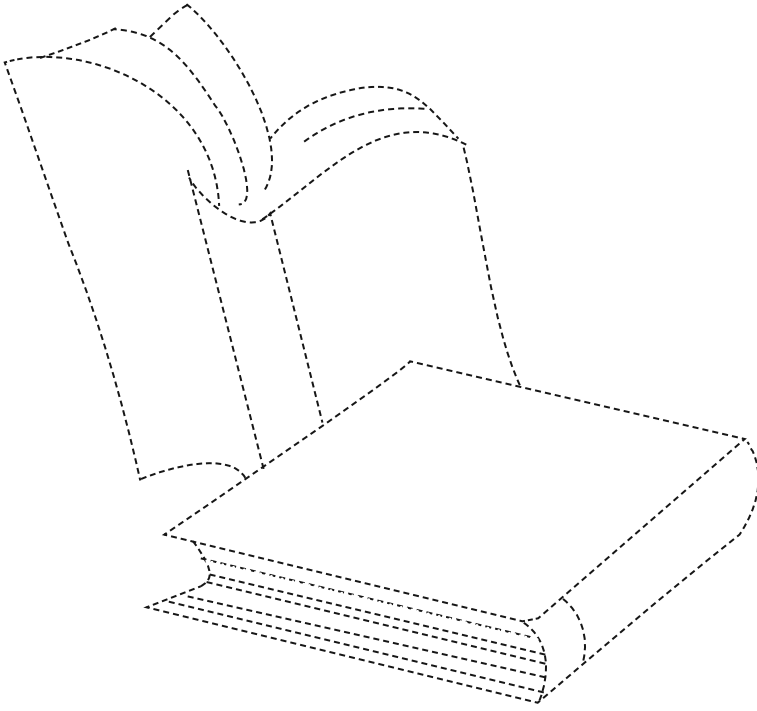
fēiwǎn

to blow a kiss

ส่งจูบ







# 书

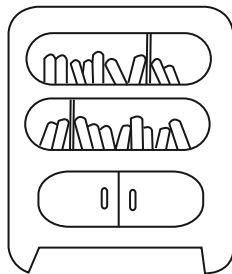
shū

book

หนังสือ

## 书架

shūjià

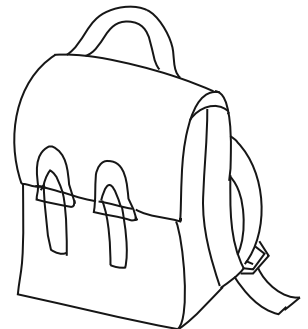


bookshelf

ชั้นวางหนังสือ

## 书包

shūbāo



schoolbag

กระเป๋าหนังสือ





# 牙

yá

tooth

ฟัน

## 牙齿

yáchǐ

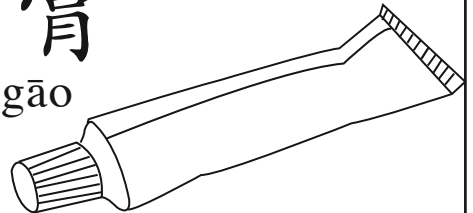


tooth

ฟัน

## 牙膏

yágāo



toothpaste

ยาสีฟัน





# 王

wáng

king

ราชา, กษัตริย์

国王

guówáng

king

ราชา, กษัตริย์



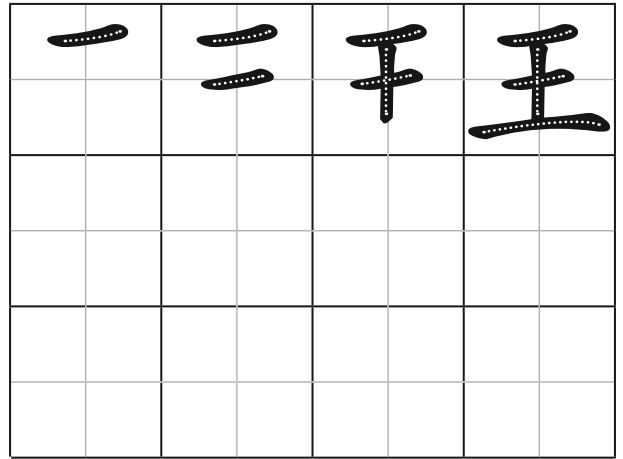
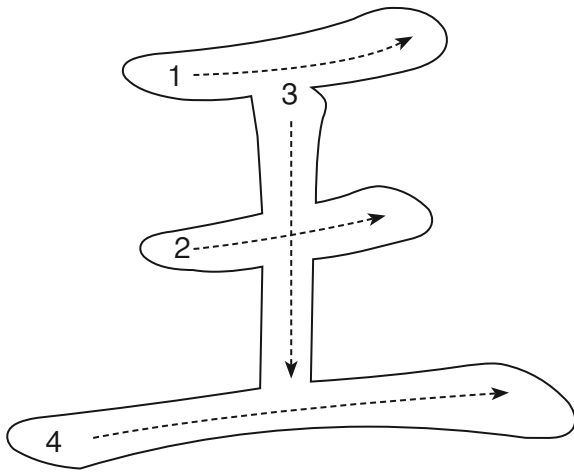
王子

wángzǐ

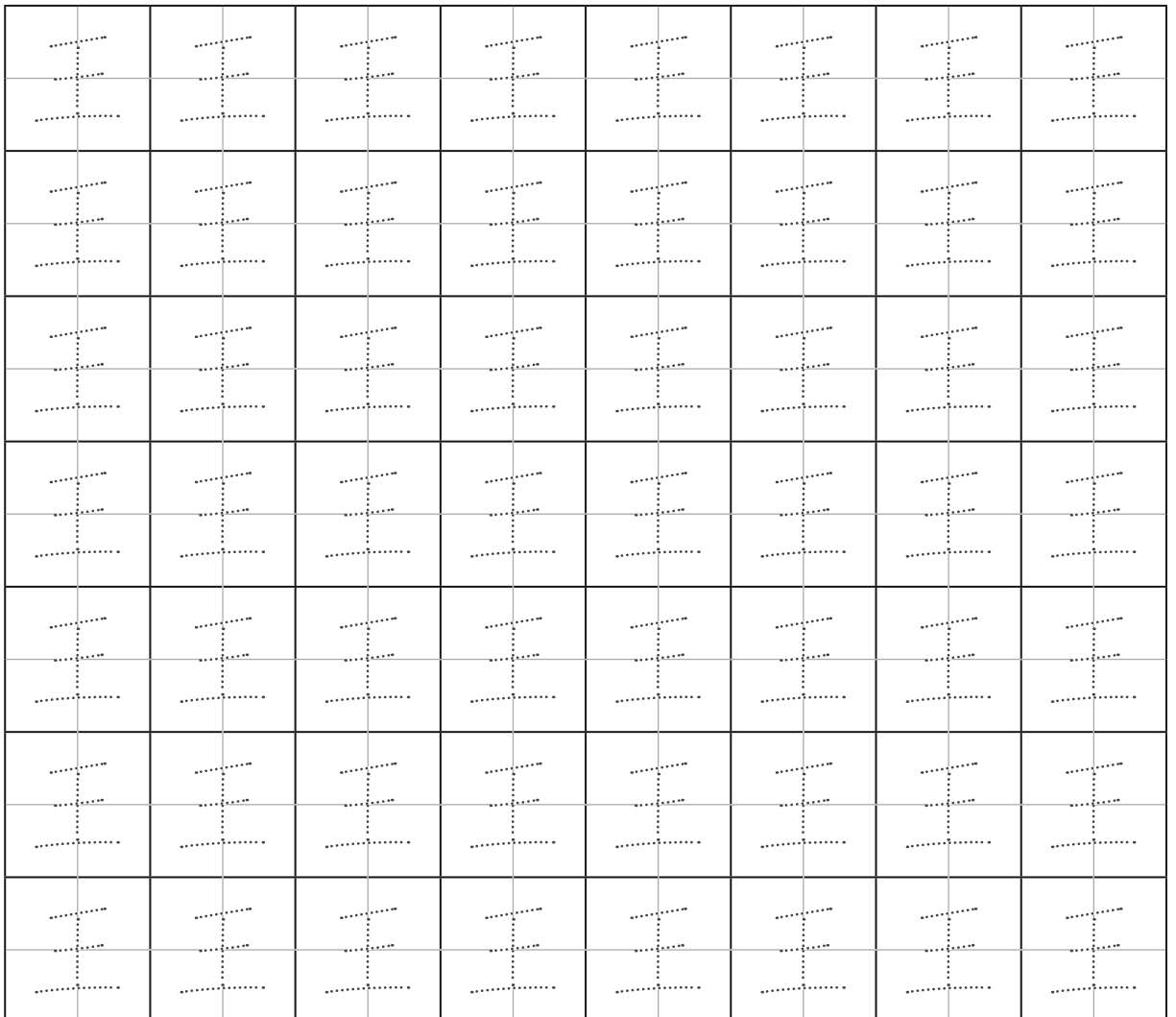
prince

เจ้าชาย





4 ขี้ด 四画





# 毛

máo

feather, hair

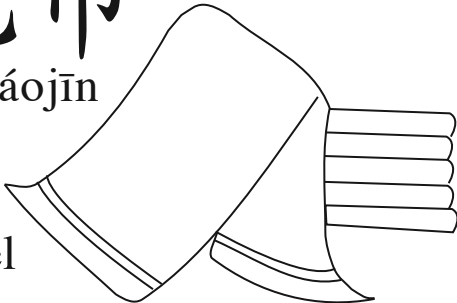
ขน

## 毛巾

máojīn

towel

ผ้าขนหนู



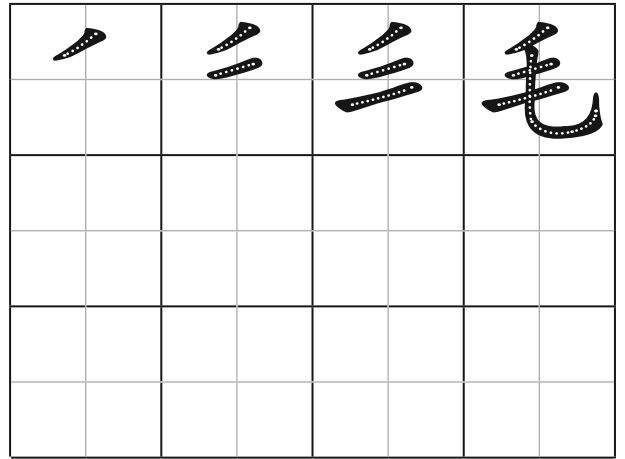
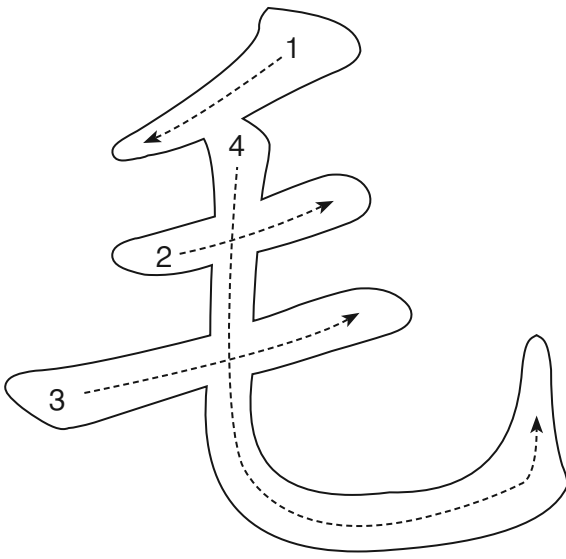
## 羊毛

yángmáo

wool

ขนแกะ





4 ขี้ด 四画



## บรรณานุกรม

1. 吴景荣等编.朱原、王良碧等译.《精选英汉汉英词典》  
(新版).北京:商务印书馆.2003.
2. ศาสตราจารย์แพย์ เสี่ยวรุ่ย. พจนานุกรม จีน-ไทย. กรุงเทพฯ :  
สำนักพิมพ์ทฤษฎี บริษัท ตถาตา พับลิเคชั่น จำกัด, 2549.
3. [www.iciba.com](http://www.iciba.com)
4. [www.baidu.com](http://www.baidu.com)

# หนังสือเรียนภาษาจีนคุณภาพ

แบบเรียนภาษาจีนสำหรับเด็ก ฉบับปรับปรุงใหม่ เล่ม 1-4

เขียนโดย หวังต้าหยง

เพื่อต่อยอดการเรียนรู้ภาษาจีน



- คำศัพท์เกี่ยวกับครอบครัว พฤติกรรมสัตว์ และปรากฏการณ์ทางธรรมชาติ
- บทสนทนาต่างๆ ผ่านกิจกรรมในครอบครัว ฤดูกาลต่าง ๆ
- คำศัพท์ในห้องเรียน อาชีพ เทศกาลสำคัญต่าง ๆ
- เรื่องราวกิจกรรมต่าง ๆ ในแต่ละวัน ไปเที่ยวสวนสัตว์ สถานที่ท่องเที่ยว วันสำคัญ

## ชุดหนังสือ ภาษาจีนกลาง

เขียนโดย กิตติ พรพิมลวัฒน์

สร้างพื้นฐานทางภาษาให้แกร่ง เพื่อการก้าวเข้าสู่การเรียนรู้ขั้นสูงขึ้นไปอย่างมั่นคง



ภาษาจีนกลาง 1 (+CD)

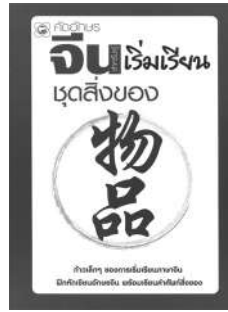
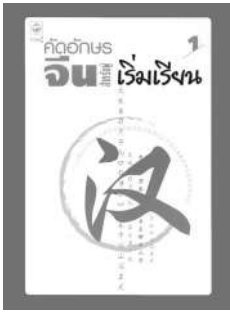


ภาษาจีนกลาง 2 (+CD)

เริ่มต้นเรียนรู้ภาษาจีนตามลำดับขั้นตอนที่ได้มาตรฐาน ด้วยพินอิน การออกเสียงที่ถูกต้อง และบทสนทนาที่ใช้ในชีวิตประจำวันอย่างง่ายๆ เช่น การทักทายกัน ถามชื่อแซ่ แนะนำเพื่อนให้รู้จัก ถามอายุและอาชีพ แนะนำสถานที่ เป็นต้น

พัฒนาระดับความรู้ภาษาจีนให้สูงขึ้นจากบทสนทนาต่างๆ เช่น การสอบถามเลขที่ห้อง อาคาร และหมายเลขโทรศัพท์ พุดคุยเรื่องสัญชาติ สอบถามทางไปสถานที่ต่างๆ พุดคุยเรื่องเวลา ชื่อของในร้านค้า ไปโปรษณีย์ เป็นต้น

## แบบฝึกหัดคัดภาษาจีน



### คัดอักษรจีน สำหรับผู้เริ่มเรียน เล่ม 1-2

สำหรับผู้เริ่มหัดเขียนภาษาให้ถูกต้องตามหลักวิธีการ บรรจุตัวอักษรจีนที่มีลำดับขีด ตั้งแต่ 1 ถึง 9 ขีด แต่ละขีดบอกลำดับการเขียนก่อนหลังและทิศทางของปากกาที่จะเขียนในแต่ละขีด เพิ่มคำอ่านพินอิน พร้อมคำแปลไทยและอังกฤษ

### คัดอักษรจีน สำหรับผู้เริ่มเรียน ชุดสิ่งของ, ชุดคำกริยา

หนังสือหัดคัดฝึกออกเสียงอักษรจีนสำหรับเด็กเริ่มเรียนภาษาจีน เรียนรู้ศัพท์ในหมวดสิ่งของ และคำกริยา มีพินอิน คำแปลภาษาอังกฤษและภาษาไทยกำกับ พร้อมยกประโยคตัวอย่างภาษาจีนประกอบพินอินและคำแปล เพื่อเรียนรู้การใช้ศัพท์ได้คล่องขึ้น



### เสริมทักษะการคัดเขียน ภาษาจีนกลาง 1-2

#### กิตติ พรพิมลวัฒน์

-  อธิบายลำดับการขีดอย่างละเอียด พร้อมบอกจำนวนขีด และมีตารางฝึกคัดตัวอักษร
-  มีพินอินกำกับกับการอ่าน และบอกหมวดนำอักษร
-  แบบฝึกหัดหลากหลายเพื่อเพิ่มความชำนาญในการเขียน และจดจำอักษรจีน
-  เสริมบทสนทนาท้ายบท ฝึกการอ่าน และการพูดที่คล่องขึ้น
-  ควรใช้ควบคู่กับหนังสือชุดภาษาจีนกลาง ก็จะเข้าใจ และเรียนรู้อย่างมีประสิทธิภาพ

### คัดเขียนจีน เล่ม 1-2

#### วาสนา ประจำ

-  หนังสือฝึกคัดตัวอักษรจีนสำหรับเด็กที่เพิ่งเริ่มเรียนภาษาจีน สนุกกับการระบายสีรูปภาพ และเรียนรู้คำศัพท์ทั้งภาษาจีน-อังกฤษ-ไทย
-  เริ่มต้นเรียนรู้ศัพท์ที่สามารถนำไปใช้เป็นหมวดนำ ซึ่งจะเปลี่ยนรูปไปเมื่อใช้ประกอบเป็นส่วนข้าง พร้อมยกตัวอย่างคำสมง่าย ๆ และคำคล้าย
-  เรียนรู้รากศัพท์และที่มาของคำเพิ่มขึ้น เพื่อประโยชน์ในการให้เด็กจดจำคำศัพท์ได้ดี

# คัดจีน ฟาเพลิน

เล่ม 1



- ✍ ศัพท์ใช้บ่อย ใกล้ตัว 3 ภาษา
- ✍ เรียนรู้ศัพท์ภาษาจีนมากกว่า 70 คำ
- ✍ ง่ายด้วยภาพประกอบ เพลิดเพลินกับการระบายสี
- ✍ ออกเสียงถูกต้องตามมาตรฐานด้วยคำอ่านพินอิน
- ✍ วิธีคัดและลำดับขีดชัดเจน ตามมาตรฐาน 3 - 11 ขีด
- ✍ ฝึกคัดตามเส้นประ ได้ลายมือสวยงาม ฝึกสติไปพร้อมกันได้ด้วย
- ✍ สำหรับเด็กอนุบาลและประถม และผู้เริ่มเรียน

ท้องถิ่น 3 ภาษา  
จีน - อังกฤษ - ไทย

วิธีการเขียน

ลำดับขีด  
ชัดเจน

38

เพลิดเพลินกับ  
การระบายสีและ  
ลากเส้นประ



## 花

huā

flower

ดอกไม้

樱花  
yīnghuā

cherry blossom  
ดอกซากุระ



梅花  
méihuā

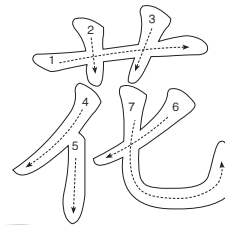
plum blossom  
ดอกเหมย



คำศัพท์  
น่ารู้

คัดจับภาพลับ เล่ม 1

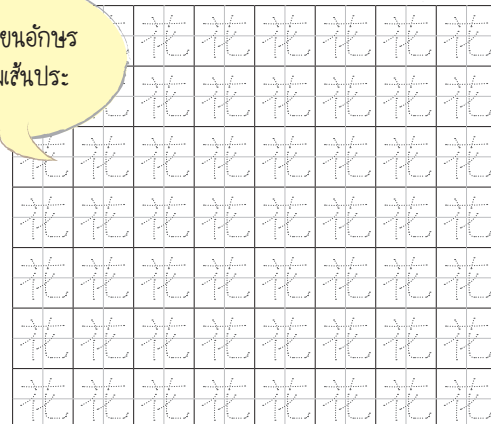
39



7 ขีด 七画

เรียงจากขีด  
น้อยไปมาก  
3-11 ขีด

หัดเขียนอักษร  
ตามเส้นประ



ทฤษฎี ในเครือสุขภาพใจ



CB 0209 ภาษาจีน



45.-